

این فایل فقط برای مشاهده می باشد . برای خرید فایل ورد و قابل ویرایش این اقدام پژوهی به سایت علمی و پژوهشی آسمان مراجعه کنید www.asebankafinet.ir

اقدام پژوهی :

چگونه توانستم نمرات درس عربی سال دوم دانش آموزان مدرسه حضرت مرصیه را افزایش دهم؟

www.asebankafinet.ir

این فایل فقط برای مشاهده می باشد . برای خرید فایل ورد و قابل ویرایش این اقدام پژوهی به سایت علمی و پژوهشی آسمان مراجعه کنید www.asebankafinet.ir

فهرست مطالب

۲.....	چکیده:
۳.....	مقدمه.....
۵.....	بیان مساله:
۵.....	توصیف وضعیت موجود:
۶.....	زمینه های پیدایش مساله:
۱۶.....	اهمیت پژوهش:
۱۸.....	اهداف تحقیق:
۱۹.....	تعریف نظری:
۲۰.....	تعریف عملیاتی:
۲۰.....	روش جمع آوری اطلاعات(شواهد ۱):
۲۰.....	چگونگی انجام کار:
۲۱.....	نتایج حاصل از فرم نظر سنجی(شواهد ۲):
۲۳.....	پیشنهادات و نتیجه گیری.....
۲۴.....	منابع :

این فایل فقط برای مشاهده می باشد. برای خرید فایل و قابل ویرایش این اقدام پژوهی به سایت علمی و پژوهشی آسمان مراجعه کنید www.asebankafinet.ir

چکیده:

در مقاله ای که پیش رودارید روش های افزایش پیشرفت درس زبان عربی دوم راهنمایی مورد بررسی قرار گرفته است. در این پژوهش که در مدرسه راهنمایی و مقطع دوم راهنمایی در درس عربی صورت گرفته دلایل افت درسی دانش آموزان با استفاده از روش پرسش نامه و مصاحبه با اولیاء مورد بررسی قرار گرفته است. سوالات مطرح شده در این رابطه - نحوه تدریس معلم. سخت بودن عربی پایه دوم. کم بودن ساعات تدریس درس عربی. عدم انگیزه دانش آموزان و اولیاء ایشان جهت فراگیری زبان عربی به عنوان زبان دوم، عدم تکرار و تمرین در منزل، عدم جایگزینی صحیح در برنامه هفتگی استفاده بدون برنامه از تلویزیون - کامپیوتر و ماهواره و عدم پیگیری اولیاء بود.

نتایج حاصل شده عبارت بود از:

- ارتباط نزدیکی بین آموخته های قبلی دانش آموزان با مطالب درس جدید وجود دارد.
- مشارکت دانش آموزان در تدریس های به تعمیق آموخته های او کمک شایانی می کند.
- انجام بازی فردی و گروهی کلاس را شاداب و از دلزدگی نسبت به درس عربی می کاهد.
- عامل تشویق تاثیر محسوسی در بهبود فرآیند یادگیری دارد.
- استفاده از وسایل کمک آموزشی در یادگیری دانش آموزان نقش مثبت دارد.

این فایل فقط برای مشاهده می باشد. برای خرید فایل ورد و قابل ویرایش این اقدام پژوهی به سایت علمی و پژوهشی آسمان مراجعه کنید www.asebankafinet.ir

مقدمه

انسان موجودی با ابعاد زیستی، روانی، اجتماعی و اخلاقی است و در هر یک از این ابعاد نیازهایی دارد. به منظور برآورده ساختن نیازهای خود ناچار گردید تا به صورت اجتماعی زندگی کند و در این شرایط نیاز به داشتن وسیله ارتباطی در حد بالایی احساس شد. ابتدا به زبان اشاره ای روی آورد اما به دلیل محدودیت های این زبان، به خلق زبان کلامی نیاز پیدا کرد و برای پاسخگویی آن به زبان کلامی و بعد هم نوشتاری پرداخت. این موضوع امروزه به حدی تنوع دارد که حدود ۴۰۰۰ زبان را می توان در دنیای امروزی شناسایی نمود.

واستفاده از امکانات علمی، فنی و... یکدیگر، ضرورت یادگیری بعضی از زبان های را حتمی کرده است. در بعضی از جوامع مسلمان و غیر عرب، زبان عربی جایگزین زبان اصلی آنها گردید که در این خصوص می توان به جوامع شمال آفریقا اشاره نمود. اما بعضی از جوامع، زبان اصلی خود را فراموش نساختند و آن رادر کنار زبان عربی حفظ نمودند. از جمله کشور مسلمان ایران. آموزش این زبان در آموزش و پرورش کشور ما از دوره راهنمایی به طور رسمی آغاز می شود و سالانه وقت زیادی از معلمان و دانش آموزان صرف یادگیری مسائل مختلف این زبان به عنوان زبان خارجی می شود.

یادگیری این زبان از گذشته های دور در میان ملل و جوامع اسلامی از اهمیت شایانی برخوردار بوده است
چراکه:

این فایل فقط برای مشاهده می باشد . برای خرید فایل ورد و قابل ویرایش این اقدام پژوهی به سایت علمی و پژوهشی آسمان مراجعه کنید www.asebankafinet.ir

الف: زبان کتاب آسمانی مآقرآن کریم، پیامبر اکرم(ص) و امامان بزرگوارمان(علیهم السلام) عربی است و بهترین راه برای گام نهادن به دنیای دلپذیر علوم و معارف اسلامی آشنایی با زبان عربی

ب: بسیاری از واژه های عربی که در زبان فارسی به کار می رود، واژه هایی زیباست. مثل: نسیم، شهاب، احساس

ج: بسیاری از واژه های کاربردی ریاضیات عربی است. مثل جبر، هندسه، مستطیل جمع و تفریق.

د: ادبیات فارسی کاملاً با واژه ها، اشعار و ضربالمثلها عربی در آمیخته است و لازمه ی خوشه چینی از ادب پارسی آشنایی با زبان عربی است.

ح: همانکون پایگاه های اینترنتی فراوانی به زبان عربی به کاربران سراسر جهان اطلاعات علمی و فرهنگ ارائه میکنند.

خ: بسیاری از دانشمندان برجسته ی ایران زمین آثار علمی فاخر خود را به زبان عربی نوشته اند، بزرگان همانند ابوعلی سینا، زکریای رازی، ابن مسکویه، خوارزمی،

جابر بن حیّان، غیاث الدین جمشید کاشانی، غزالی صدرالمتألهین شیرازی، حکیم عمر خیام نیشابوری.

د: زبان عربی از دروس تأثیرگذار برخی از رشته های دانشگاهی نظیر زبان و ادبیات فارسی، حقوق، الهیات و معارف اسلامی، فلسفه و تاریخ علم، ایران شناسی به شمار می رود. پس از برگزاری امتحان آبان ماه متوجه ضعف دلنش آموزن شدم با توجه این جانب سکینه خورشیدی دبیر دینی و عربی در مدارس ناحیه دو

این فایل فقط برای مشاهده می باشد . برای خرید فایل ورد و قابل ویرایش این اقدام پژوهی به سایت علمی و پژوهشی آسمان مراجعه کنید www.asebankafinet.ir

ساری مشغول به تدریس هستم و باتوجه به این که چگونگی آسیب شناسی و رمز موفقیت در آموزش عربی موضوعی است که به سادگی نمی توان از آن گذشت و تعهد و مسئولیتی که در قبال دانش آموزان و شغل خود احساس می کردم بر آن شدم تا مساله را پیگیری کنم.

بیان مساله:

توصیف وضعیت موجود:

اینجانب با کد پرسنلی دارای مدرک دینی و عربی می باشم. مدت است که در آموزش و پرورش مشغول به خدمت هستم. مدرسه تثبیتی من در سال جاری آموزشگاه می باشد.

پس از برگزاری امتحان ماهانه اول متوجه ضعف دانش آموزان در یادگیری عربی شدم. پاسخ گویی دانش آموزان در طول یک ماه اول سال تحصیلی به تمارین مشکلی را نشان نمی داد اما نتایج امتحان ماهانه دوم مطلوب به نظر نمی رسید. پس به ناچار می بایست دنبال راه حل مناسب برای حل مشکل می بودم.

تقریباً مشکل تعداد زیادی از دانش آموزانم ضعف در تمامی قسمت ها بود. پس به ناچار مسئولیت هر دو دانش آموز ضعیف را به یک سرگروه دادم. پس از شروع کلاس های اقدام پژوهی تلاش کردم موضوع را به نحوه دیگری بررسی کنم که در ادامه به آن اشاره خواهم کرد.

این فایل فقط برای مشاهده می باشد. برای خرید فایل ورد و قابل ویرایش این اقدام پژوهی به سایت علمی و پژوهشی آسمان مراجعه کنید www.asebankafinet.ir

زمینه های پیدایش مساله:

بدیهی است که دانش آموزان محور مهمی از آموزش و پرورش را تشکیل می دهند و ویژگی های آنان در تسهیل یا دشواری یادگیری تمام دروس مؤثرند. این ویژگی ها در یادگیری دروسی که برای آنان تازگی دارند از اهمیت بیشتری برخوردار خواهند بود. ویژگی های دانش آموزان در دو حیطه شناختی و عاطفی با یادگیری دروس زبان خارجی مرتبط میشوند. از ویژگی های شناختی آنان می توان به هوش، تجارب و آموخته های گذشته اشاره کرد. هوش دانش آموزان در یادگیری تمامی دروس تأثیرگذار است. تجارب و آموخته های گذشته آنان در یادگیری درس عربی به شکل خاصی نقش بازی می کند. بدین صورت که دانش آموزان در کلاس اول راهنمایی تقریباً بدون گذراندن هیچ درس پیش نیاز، یادگیری این درس را آغاز میکنند و طبیعی است که عملکرد آنان در این دروس در مقایسه با دروس دیگر از جمله ریاضی، فارسی و... متفاوت و احتمالاً پایین تر باشد. تحقیقات مختلف از جمله تحقیق بلوم در چندین کشور دنیا نشان داده است که رفتارهای ورودی شناختی نقش مهمی در یادگیری آموزشگاهی دارند. بنابراین، یکی از موانع یادگیری دروس عربی و زبان انگلیسی فقدان رفتارهای ورودی شناختی کافی در دانش آموزان است.

در حیطه عاطفی و رفتارهای ورودی عاطفی می توان به تجارب دانش آموزان که در سال های قبل از یادگیری زبان عربی از طریق اعضاء خانواده (خواهران و برادرانی که در دوره راهنمایی و دبیرستان تحصیل می کنند) و دوستان و... کسب میشوند، اشاره کرد.

این فایل فقط برای مشاهده می باشد. برای خرید فایل ورد و قابل ویرایش این اقدام پژوهی به سایت علمی و پژوهشی آسمان مراجعه کنید www.asebankafinet.ir

به نظر می رسد که بیشتر دانش آموزان در هنگام ورود به کلاس های این درس نگرش مثبتی نسبت به یادگیری آن ندارند و احتمالاً یا دارای حالتی خستگی و یا منفی هستند.

با توجه به اینکه تحقیقات قبلی نقش رفتارهای ورودی عاطفی را در یادگیری دروس تقریباً ۲۵ درصد بیان داشت هاند، لذا می توان گفت که ۲۵ درصد از علت پیشرفت یا عدم پیشرفت دانش آموزان در این دروس به رفتارهای ورودی عاطفی آنان مربوط می باشد.

عامل دوم در زمینه رفتارهای ورودی عاطفی به انگیزه دانش آموزان بر می گردد. در واقع هیچ فردی بر نقش انگیزه در یادگیری تردید ندارد و این انگیزه در یادگیری زبان خارجی به دو شکل می شود.

انگیزه یکپارچه و انگیزه وسیله ای مطالعات پژوهشی گسترده ثابت کرد هاند که زبان آموزان هنگامی بیشترین موفقیت را کسب میکنند که فرهنگ و مردم وابسته به زبان خارجی مورد مطالعه خود را دوست داشته باشند و بخواهند با جامعه ای که در آن به آن زبان تکلم می شود، آشنا شوند. این حالت را اصطلاحاً انگیزه یکپارچه گویند. منظور از انگیزش وسیله ای، این است که در این نوع انگیزه هدف از یادگیری زبان خارجی بیشتر کاربرد آن است، مانند گذراندن واحد درسی یا آماده شدن برای کنکور. زبان آموزانی که دارای انگیزه وسیله ای هستند، موفقیت چندانی در کلاس های زبان خارجی کسب نم یکنند. حال اگر ب یانگیزگی تعدادی از دانش آموزان در زبان عربی به این عامل افزوده شود، پیش بینی عملکرد آنان در یادگیری این درس بسیار آسان خواهد بود و آن هم این است که صرف داشتن انگیزه ابزاری باعث یادگیری سطحی دروس مذکور خواهد شد و نداشتن انگیزه هی چگونه یادگیری را به دنبال نداشته و حتی باعث

این فایل فقط برای مشاهده می باشد . برای خرید فایل ورد و قابل ویرایش این اقدام پژوهی به سایت علمی و پژوهشی آسمان مراجعه کنید www.asebankafinet.ir

احساس استرس و سرانجام ایجاد تنفر به عبارتی دیگر، می توان گفت فراگیرانی که دارای انگیزه یکپارچه هستند، می توانند در یادگیری زبان خارجی موفقیت کسب نمایند، حال آنکه زبان آموزان واجد انگیزه وسیله ای ممکن است حتی در هنگام قرار گرفتن در بافت زبان دوم، موفقیت چندانی به دست نیاورند.

البته میزان قرار گرفتن در معرض زبان دوم نیز اهمیت دارد. هیچ کس نمی تواند بدون اینکه به اندازه کافی در معرض زبانی قرار گیرد، بر آن مسلط شود. مهم ترین برنامه های زبانی طوری طرح ریزی م میشوند که از هر سه عامل مورد بحث یعنی انگیزه یکپارچه، وسیله ای و قرار گرفتن در معرض زبان و بافت زبان موردنظر استفاده کنند.

از این رو برنامه های تابستانی در خارج از کشور (مثل سفر حج یا زیارت عتبات عالیه در کشورهای عربی) یا برنامه های مربوط به گذراندن سال آموزشی در خارج از کشور موجب خواهد شد تا آنانی که از انگیزه یکپارچه برخوردارند فرصت یادگیری زبان را در بافتی پیدا کنند که در همان زبان به منزله وسیله ارتباطی عمده عمل می کند و لذا فرصت استفاده دائمی از آن زبان را به دست می آورند. هر چند که انجام این راهبرد پیشنهادی برای نظام آموزش و پرورش تقریباً امکان پذیر نیست.

یکی از عواملی که باعث کاهش انگیزه وسیله ای دانش آموزان نسبت به یادگیری درس عربی می شود این است که این درس برای آنان جنبه کاربردی ناچیزی دارد. بدین معنی که یک دانش آموز ممکن است این گونه پیش بینی نماید که تا پایان عمر خود با یک فرد عرب زبان مواجه نخواهد شد

این فایل فقط برای مشاهده می باشد . برای خرید فایل ورد و قابل ویرایش این اقدام پژوهی به سایت علمی و پژوهشی آسمان مراجعه کنید www.asebankafinet.ir

و یا در شرایطی قرار نخواهد گرفت که مجبور به استفاده از آموخته های کلاسی خود شود. علاوه بر این، چنانچه دانش آموزان قصد ادامه تحصیل در دانشگاه را نداشته باشد و یا رشته مورد علاقه او در دانشگاه نیازی به یادگیری زبان عربی نداشته باشد، انگیزه وسیله ای او بسیار کاهش خواهد یافت.

عاملی که در کاهش انگیزه یکپارچه دانش آموزان نقش دارد وجود نگرش منفی و یا خستگی نسبت به مردمان کشورهای عرب زبان در زمینه پیشرفت علمی، تکنولوژی و انسانی است. این عامل باعث می شود تا شاید هیچ دانش آموزی آرزوی زندگی و تحصیل در کشورهای عرب زبان را در ذهن نداشته باشد و لذا ضرورتی برای یادگیری این درس احساس نکند.

از عوامل مربوط به جامعه می توان به ناکافی بودن مؤسسات آموزش زبان عربی در سطح شهرها اشاره نمود. ملاحظه می شود که برای یادگیری زبان انگلیسی، دانش آموزان می توانند در مؤسسات خصوصی آموزش زبان شرکت نمایند. اما در خصوص زبان عربی چنین مؤسساتی یا وجود ندارد و یا بسیار محدوداند. طبیعی است که دانش آموزان با یادگیری زبان انگلیسی در دوره ابتدایی و یا همزمان با درس زبان انگلیسی در مدرسه می توانند عملکرد بهتری در این درس از خود نشان دهند ولی در درس عربی این امتیاز در جامعه ما وجود ندارد.

در جامعه، مردم و خانواده ها نیز اهمیتی که برای یادگیری زبان انگلیسی قای لاند، نسبت به درس عربی و زبان عربی قایل نیستند. به عبارتی دیگر، ضمن ب یاهمیت دانستن یادگیری زبان عربی، نگرش چندان

این فایل فقط برای مشاهده می باشد. برای خرید فایل ورد و قابل ویرایش این اقدام پژوهی به سایت علمی و پژوهشی آسمان مراجعه کنید www.asebankafinet.ir

مثبتی به تکلم با آن زبان وجود ندارد. از این رو، تقویت های اجتماعی که زبان آموز در درس زبان انگلیسی از دیگران دریافت می کند، در درس عربی دریافت نمی نماید.

در یادگیری زبان فارسی و قواعد آن عوامل دیگری به غیر از معلم و مدرسه نقش دارند از جمله کتاب های غیردرسی، داستانی، رسانه های گروهی مانند تلویزیون و رادیو، مطبوعات مانند مجلات و روزنامه ها. این عوامل در یادگیری درس عربی و زبان در جامعه وجود ندارند. لذا یادگیری دانش آموز به فعالیت های معلم و کتب درس عربی محدود می باشد.

در مقایسه با دبیران زبان می توان گفت که آنان تقریباً به خوبی می توانند به این زبان تکلم کنند و با یک فرد خارجی زبان مکالمه نمایند. اما دبیران عربی در این حد توانمند نیستند، شاید یکی دیگر از موانع مربوط به معلمان وجود این قانون در آموزش و پرورش باشد که یک دبیر اگر ۳ سال این درس را در دبیرستان تدریس کرده باشد می تواند این درس را ارائه نموده و به عنوان دبیر عربی شناخته شود.

معلمان عربی شناختی از دانش زبان شناسان و روان شناسان ندارند. بدین معنی که یک دبیر عربی فاقد آشنایی لازم با یادگیری زبان و مراحل تکامل آن و روان شناسی یادگیری و روش های آموزشی کارآمد می باشد.

دبیران عربی نمی توانند اهداف تدریس زبان عربی را به حدی که دانش آموزان متقاعد شوند، تبیین نمایند و شاید علت آن نظام آموزشی باشد که این تبیین را برای دبیران بیان نکرده است و لذا هر دبیر در حد توان خود تلاش می کند تا هدف از یادگیری زبان عربی را برای دانش آموزان تبیین نماید.

این فایل فقط برای مشاهده می باشد. برای خرید فایل ورد و قابل ویرایش این اقدام پژوهی به سایت علمی و پژوهشی آسمان مراجعه کنید www.asebankafinet.ir

بنابراین وقتی دانش آموزان پاسخ کافی نسبت به این سؤال که چرا باید درس عربی را یاد گرفت؟ دریافت نمی دارند، انگیزه لازم برای تحمل دشواری های یادگیری این درس را پیدا نخواهند کرد.

عدم استفاده دبیران از روش های متنوع تدریس در کلاس های عربی و تأکید صرف بر روش آموزش سنتی به صورت سخنرانی باعث افت جذابیت مطالب این درس می شود. عدم استفاده از وسایل کمک آموزشی نیز بر این مشکل خواهد افزود. بنابراین، تا زمانی که اهداف یادگیری و آموزش درس عربی تبیین و اصلاح نشوند، روش های سنتی جای خود را به روش های فعال و فرآیند مدار و روش یادگیری در حد تسلط ندهند و دبیران دانش کافی در خصوص علم روانشناسی و زبان شناسی به دست نیاورند، عملکرد یادگیری دانش آموزان و عملکرد آموزشی دبیران در همین سطحی که وجود دارد، خواهد بود. آیا دبیران زبان عربی در مورد تئوری های رشد زبان و آموزش زبان دوم شناختی دارند؟

نگاهی به واحدهای درسی گذرانده شده آنان نشان می دهد که آنان مستقیماً این مطالب را در طول دوران تحصیل خود فرا نمی گیرند. لازم است در اینجا مختصری از این روش ها و مطالب مورد نیاز آورده شوند. اول اینکه باید خاطر نشان شود که بین زبان دوم و زبان خارجی تفاوت وجود دارد.

بدین صورت که در یادگیری زبان دوم امکان قرار گرفتن زبان آموز در بافت آن زبان وجود دارد. اما این شرایط برای یادگیری زبان خارجی میسر نیست. برای مثال برای یک فرد ترک زبان، زبان فارسی به عنوان زبان دوم مطرح می باشد و او می تواند در شهرهایی که به زبان فارسی تکلم میکنند قرار گیرد و یا از صداوسیما آن را فرا گیرد و یا در محیط مدرسه روزانه چند ساعت در معرض و بافت زبان فارسی قرار

این فایل فقط برای مشاهده می باشد. برای خرید فایل ورد و قابل ویرایش این اقدام پژوهی به سایت علمی و پژوهشی آسمان مراجعه کنید www.asebankafinet.ir

گیرد اما برای یادگیری زبان عربی این امکان به راحتی فراهم نمی باشد و ناچاراً باید در قالب کتاب و دستورات آموزشی آن را فرا گیرد. از طرف دیگر، بین یادگیری زبان اول (تکلم به زبان مادری) و زبان دوم یا خارجی تفاوت وجود دارد. بدین معنی که یادگیری زبان اول نوعی فراگیری جهانی است یعنی همه کودکان یاد می گیرند تا به زبان مادری خود تکلم نمایند. اما یادگیری زبان دوم یا خارجی برای آنان حالتی فراگیر و اجباری ندارد. یعنی یک کودک فارس زبان همان زبان مادری خود را می داند و اجباری به یادگیری زبان عربی احساس نمی کند. ولی یک کودک ترک زبان ناچار می شود زبان فارسی را در مدرسه بیاموزد ولی برای یادگیری زبان عربی آنچنان تحت فشار و اجبار قرار ندارند.

در واقع تنها دلیل یادگیری زبان دوم یا خارجی برآورده نشدن نیازهای ارتباطی افراد به وسیله زبان اول است. از آنجا که تعداد زیادی از همسایه های ایران را کشورهای عرب زبان تشکیل می دهند و ارتباطات بیشتری بین ایرانیان و کشورهای عرب زبان مثل عراق، کویت، عربستان و سوریه وجود دارد، برای ایجاد ارتباط با آنها، نیاز به یادگیری زبان عربی وجود دارد.

اکثر شرایط یادگیری زبان دوم مانند یکی از سه نوع زیر می باشد:

اضافی، تکمیلی و جانشینی در نوع اضافی، فرد علاوه بر یادگیری زبان اول به یادگیری زبان دوم نیاز دارد یعنی یادگیری زبان دوم در شرایط خاص موردنیاز خواهد بود. مثلاً وقتی فرد برای مدت کوتاهی به یک کشور عرب زبان می رود یا علاقمند به خواندن مطالب نویسندگان خارجی است.

این فایل فقط برای مشاهده می باشد . برای خرید فایل ورد و قابل ویرایش این اقدام پژوهی به سایت علمی و پژوهشی آسمان مراجعه کنید www.asebankafinet.ir

در نوع تکمیلی، زبان دوم نقش تکمیلی برای زبان اول دارد. این مورد شامل اهل یک لهجه خاص می باشد که خواندن و نوشتن را به زبان استاندارد می آموزند مثل ایرانیان که عربی را به منظور تکمیل آموزه های دینی خود یاد می گیرند.

در یادگیری از نوع جانشینی، زبان دوم به تدریج تمامی ارتباطات ارتباطی گوینده را فراهم میسازد و از به کار بردن زبان اول در می ماند و آن را به نسل بعد منتقل نمی کند. در واقع زبان دوم جایگزین زبان اول می گردد.

لازم است در مورد روش های مهم زبان آموزی نیز سخنی به میان آید و آن اینکه این روش ها را می توان به چهار دسته زیر تقسیم کرد:

۱. روش دستور ترجمه

۲. روش مستقیم

۳. روش تقلیدی حفظی یا گوشه زبانی

۴. روش شناختی

در روش مستقیم، معلم به زبان مورد نظر صحبت کرده و تدریس می نماید. یعنی دبیر صرفاً از زبان خارجی استفاده می کند و برای درک بهتر دانش آموزان از مطالب مورد آموزش از تصاویر و وسایل کمک آموزشی

این فایل فقط برای مشاهده می باشد. برای خرید فایل ورد و قابل ویرایش این اقدام پژوهی به سایت علمی و پژوهشی آسمان مراجعه کنید www.asebankafinet.ir

بهره م یگیرد. مثل درس دادن استادان دانشگاه در رشته زبان انگلیسی در روش تقلیدی حفظی، صحبت کردن و گوش کردن مورد تأکید است و نوشتن و خواندن معمولاً یک هدف ثانویه محسوب می گردد.

در روش دستور ترجمه، معلم به آموزش قواعد دستوری و ترجمه متون زبان خارجی می پردازد یعنی همان روش مورد استفاده دبیران عربی در نظام آموزشی ما. البته در عمل به ندرت می توان به یک کلاس درس زبان خارجی برخورد کرد که منحصرأ براساس یکی از روش های مذکور عمل کنند، بلکه تلفیقی از این روش ها به کار برده میشوند.

ولی، در مدارس ایران و در درس عربی روش دستوری ترجمه حالتی غالب دارد.

عدم توجه کافی از سوی مؤلفین کتاب ها و معلمان به بعد محتوایی آموزش زبان عربی و تأکید بیش از اندازه بر بُعد دستوری آن. این موضوع به ویژه با وسعت بسیار زیاد قواعد دستوری در این زبان باعث کاهش انگیزه فراگیران و دشواری یادگیری آنان می شود.

مشکل دوم، تدریس نتیجه مدار است که هدف از آموزش زبان عربی و یادگیری آن توسط دانش آموزان، پرورش توانایی پاسخگویی به سؤالات کنکور می باشد. مانع دیگر عامل زمان است.

اگر هدف آموختن مطالب درسی در حد یکسان باشد، باید زمان مورد نیاز برای همه دانش آموزان فراهم شود مطالب فعلی درس عربی برای یک دانش آموز دارای هوش متوسط بالا و انگیزه وسیله ای بالا مناسب می باشد ولی برای دانش آموزان واجد هوش متوسط یا بعضاً متوسط پایین، نمی تواند کفایت کند. بنابراین

این فایل فقط برای مشاهده می باشد. برای خرید فایل ورد و قابل ویرایش این اقدام پژوهی به سایت علمی و پژوهشی آسمان مراجعه کنید www.asebankafinet.ir

اگر هدف آموزش و پرورش رسیدن به یادگیری یکسان در فراگیران باشد تفاوت های شناختی و انگیزشی آنان را در نظر گرفته و زمان های متفاوتی را صرف رسیدن به این هدف نماید.

تدریس قواعد به منظور کمک به تسهیل یادگیری زبان عربی است. به نظر می رسد در تدریس دروس عربی در سیستم آموزش و پرورش ایران، این نکته بالعکس اجرا می شود، یعنی به جای تأکید و تلاش در جهت ژرف سازی مکالمه عربی و رسیدن به هدف این درس که همان قرائت و ترجمه صحیح متون دینی می باشد آن قدر به نکات دستوری پرداخته می شود که ضیق وقت تدریس این کتب مانع از وقت و سرمای هگذاری زمانی برای قرائت ترجمه صحیح می گردد. با توجه به اینکه مؤلفین این کتب هم در دستور کارشان این نکات را گنجانده اند ولی نتیجه مداری فرایند تدریس باعث می شود که جهت تقویت توانایی دانش آموزان در پاسخ دهی به سؤالات کنکور همین بخش مذکور یعنی دستور زبان اهمیت بیشتر بیابد.

استفاده از دستور زبان در کلاس زبان خارجی فقط به منظور جبران نبود محیط مناسب برای یادگیری توصیه می شود یعنی محیطی که در آن زبان آموز پیوسته در معرض زبان قرار گیرد.

معلمان عربی باید به دستور زبان فارسی هم مسلط باشند تا با توجه به آموخته های دانش آموزان از ادبیات فارسی، نکات مرتبط به آن در عربی را توضیح دهند. مثلاً در تدریس موصوف و صفت، راه شناخت موصوف از صفت از طریق معنی را چون در فارسی خواند هاند سریع تر یاد می گیرند. یکی از موانع یادگیری زبان عربی این است که دانش آموزان پیوندی بین یادگیری مطالب زبان عربی با زبان فارسی ایجاد نمی کنند و دو زبان را به صورت تقریباً جداگانه می آموزند.

این فایل فقط برای مشاهده می باشد. برای خرید فایل ورد و قابل ویرایش این اقدام پژوهی به سایت علمی و پژوهشی آسمان مراجعه کنید www.asebankafinet.ir

اهمیت پژوهش:

زبان عربی از یک سو زبان کتاب جاودان خداوندی و میراث پربهای اسلامی از حدیث و تاریخ، تفسیر و دیگر دانش ها بوده و از سوی دیگر زبان مشترک خانواده ی بزرگ مسلمانان است.

علاوه بر این، ارتباط با جمعیت انبوهی که با وجود تفاوت های دینی و اقلیمی از خاور میانه تا شمال آفریقا و از کرانه های مدیترانه تا جنوب شرق آسیا با این زبان گفت و گو می کنند و با گسترش ابزارهای ارتباط جمعی هم چون شبکه های ماهواره ای، پایگاه های اطلاع رسانی، نشریات گوناگون پرتیراژ، کتاب ها و مقالات متنوع که روز به روز بر آن افزوده می گردد، اهمیت فراگیری و استفاده از این زبان را دو چندان می کند. شاید به جهت این گستردگی است که زبان عربی یکی از شش زبان رسمی سازمان ملل متحد قرار گرفته است. هم چنین، دلدادگی ایرانیان به بهره گیری از معارف دینی و دسترسی به منابع اصیل آن و آمیختگی چشمگیر زبان فارسی با زبان عربی و پیوندهای فراوان با محیط های عربی به ویژه کشورهای همسایه زمینه ی فراگیری و آموزش زبان عربی را در دوران متمادی در کشور ما رونق بخشیده است.

یادگیری عربی پایه دوم راهنمایی که شامل شناخت فعل ماضی و مضارع و ضمایمی باشد اهمیت زیادی دارد. چراکه عاملی جهت تسهیل در ترجمه متون عربی و کمک جهت فراگیری انواع فعل (امر، نهی، نفی) در پایه سوم راهنمایی و مقاطع بالاتر خواهد بود و عدم تسلط بر عربی پایه دوم موجب بروز مشکلاتی در مقاطع بالاتر خواهد شد.

**این فایل فقط برای مشاهده می باشد . برای خرید فایل ورد و
قابل ویرایش این اقدام پژوهی به سایت علمی و پژوهشی آسمان
مراجعه کنید www.asebankafinet.ir**

بند ج آیین نامه ارزشیابی تحصیلی و تربیتی دوره راهنمایی تحصیلی در شماره ۵ صفحه ۳ یکی از اهداف دوره راهنمایی تحصیلی را چنین بیان می کند.

بازبان عربی برای فهم بهتر قرآن و احادیث و ادعیه و ادبیات فارسی تاحدودی آشنا است.

www.asebankafinet.ir

این فایل فقط برای مشاهده می باشد. برای خرید فایل ورد و قابل ویرایش این اقدام پژوهی به سایت علمی و پژوهشی آسمان مراجعه کنید www.asebankafinet.ir

اهداف تحقیق :

۱. آشنایی با فعل ماضی و ۱۴ صیغه آن. (مفرد-مثنی-جمع-غایب-مخاطب-متکلم) و کاربرد صحیح فعل ماضی در جمله.

۲. آشنایی با فعل مضارع و ۱۴ صیغه آن. (مفرد-مثنی-جمع-غایب-مخاطب-متکلم) و کاربرد صحیح فعل مضارع در جمله.

۳. آشنایی با ضمائر منفصل.

۴. تسلط بر لغات و اصطلاحات کتاب.

۵. روانخوانی متون عربی کتاب.

علل احتمالی پیدایش مساله :

۱. نحوه تدریس معلم.

۲. سخت بودن عربی پایه دوم.

۳. کم بودن ساعات تدریس درس عربی.

این فایل فقط برای مشاهده می باشد . برای خرید فایل ورد و قابل ویرایش این اقدام پژوهی به سایت علمی و پژوهشی آسمان مراجعه کنید www.asebankafinet.ir

۴. عدم انگیزه دانش آموزان و اولیاء ایشان جهت فراگیری زبان عربی به عنوان زبان دوم.

۵. عدم تکرار و تمرین در منزل.

۶. عدم جایگزینی صحیح در برنامه هفتگی .

۷. استفاده برنامه از تلویزیون- کامپیوتر و ماهواره.

۸. عدم پیگیری اولیاء

تعریف واژگان و مفاهیم :

تعریف نظری :

درس عربی-افزایش-نمره

درس عربی : عربی یکی از زبان های مهم دنیا است.

افزایش :به معنای افزودن -اضافه کردن.

نمره : وسیله ایی برای سنجش میزان یادگیری دانش آموزان که از ۰ تا ۲۰ را شامل می شود.

این فایل فقط برای مشاهده می باشد. برای خرید فایل ورد و قابل ویرایش این اقدام پژوهی به سایت علمی و پژوهشی آسمان مراجعه کنید www.asebankafinet.ir

تعریف عملیاتی:

درس عربی: یکی از زبان های خارجی است که تدریس آن از دوره راهنمایی آغاز می شود که شامل ۵ نمره شفاهی (روانخوانی - لغت - پاسخگویی به سوالات به زبان عربی براساس آموخته ها) و ۱۵ نمره کتبی (ترجمه لغات - ترجمه متون - جمله سازی -) می باشد.

افزایش: منظور من از افزایش بالابردن سطح نمرات دانش آموزان جهت ورود به پایه بالاتر و یادگیری هرچه بیشتر تر است.

نمره: وسیله ای است که می توانم میزان یادگیری دانش آموزانم را با آن بسنجم.

روش جمع آوری اطلاعات (شواهد ۱):

۱. مصاحبه (دانش آموزان و اولیاء).

۲. پرسشنامه

چگونگی انجام کار:

باتوجه به نمرات دانش آموزان و موقعیت کلاس و پرسشنامه جمع آوری شده از اولیاء راه حل های زیر را بررسی کردم.

این فایل فقط برای مشاهده می باشد. برای خرید فایل ورد و قابل ویرایش این اقدام پژوهی به سایت علمی و پژوهشی آسمان مراجعه کنید www.asebankafinet.ir

۱. استخراج کلیه افعال درس هر جلسه.

۲. انجام مسابقه فردی و گروهی ساخت صیغه های فعل در کلاس.

۳. آموزش از طریق ایماء و اشاره. (ایجاد رمز به خصوص برای هر صیغه)

۴. تشویق سرگروه ها برای کار با افراد ضعیف.

۵. جابجایی ساعت تدریس هفتگی در برنامه روزانه.

نتایج حاصل از فرم نظر سنجی (شواهد ۲):

- نحوه تدریس معلم. (۰)

- سخت بودن عربی پایه دوم. (۰)

- عدم انگیزه دانش آموزان و اولیاء ایشان جهت فراگیری زبان عربی به عنوان زبان دوم. (۰)

- عدم تکرار و تمرین در منزل. (۵۴)

- عدم جایگزینی صحیح در برنامه هفتگی. (۷۲)

- استفاده بدون برنامه از تلویزیون- کامپیوتر و ماهواره. (۴۵)

- عدم پیگیری اولیاء. (۹)

- کم بودن ساعات تدریس درس عربی. (۴۵)

این فایل فقط برای مشاهده می باشد. برای خرید فایل ورد و قابل ویرایش این اقدام پژوهی به سایت علمی و پژوهشی آسمان مراجعه کنید www.asebankafinet.ir

باتوجه به بررسی های انجام شده با هماهنگی با کادردفتری جای درس عربی را در برنامه هفتگی به دو ساعت اول روز یکشنبه انتقال دادیم.

جهت تدریس درس جدید از دانش آموزان می خواستم در منزل مروری بر درس جدید داشته باشند

کلیه لغات جدید و افعال جدیدی که در درس می بینند در دفتر عربی یادداشت کنند در ابتدای کلاس پس از تدریس قواعد با کمک البوم افعال ضمن قرائت درس جدید از آنها می خواستم افعال جدید را با نوع فعل و صیغه برای کلاس مشخص کنند.

متن درس هم با کمک دانش آموزان ترجمه می شد و من صرفاً متون ترجمه شده را تصحیح می کردم. کم کم این کار باعث ترغیب و تشویق دانش آموزان جهت مشارکت در تدریس شد تا جایی که دانش آموزانی داوطلب تدریس می شدند.

همانطور که می دانیم در تدریس به روش بازی، روابط اجتماعی فراگیران، مشارکت پذیری و اعتماد و روحیه ی تعاون تقویت می شود. بازی برنامه ای متعادل و فرآیند محور فراهم می آورد که همه ی اهداف رشد را تحقق می بخشد. و در عین حال به ارتقای مهارت های جسمی، گفتاری و اجتماعی یاری می رساند.

فعالیت های گروهی و انفرادی باز با خورد های فوری برای معلم در توجه نشان دادن به هر فراگیر فراهم می آورد. مهم تر از همه، یادگیری را برای فراگیران لذت بخش می سازد و در آن، انگیزه ای مداوم برای آموزش های مدرسه ای به وجود می آورد. (به نقل از کتاب آموزش و پرورش در پیش دبستان، نوشته ویتنا

کول، ترجمه فرحنده مفیدی تهران: سمت، ۱۳۷۴)

این فایل فقط برای مشاهده می باشد. برای خرید فایل ورد و قابل ویرایش این اقدام پژوهی به سایت علمی و پژوهشی آسمان مراجعه کنید www.asebankafinet.ir

دانش آموزان از نظر علایق و توانایی ها متفاوت اند. بنابراین عده زیادی از آنها تمایل زیادی به بازی دارند و هر فعالیتی را در قالب بازی دوست دارند. معلم باید از این موقعیت برای آموزش مفاهیم استفاده کند البته این روش تا حدودی دشوار است اما اثربخشی آن در یادگیری قابل توجه است.

بنابراین روش دیگری که پس از خاتمه درس اجراء می شد مسابقه فردی یا گروهی بود. در مسابقه فردی دو نفر از دانش آموزان شرکت می کردند افعال خاصی از آنها خواسته می شد با زمان مشخص و شخص برنده توسط دانش آموزان تشویق می شد.

در مسابقه گروهی فعل خاصی از گروهها خواسته می شد گروهی که زودتر پاسخ را می نوشت با گفتن کلمه سئک زمان را خاتمه می داد و در صورتی که پاسخ درست می داد نمره تشویقی می گرفت.

۱. ارتباط نزدیکی بین آموخته های قبلی دانش آموزان با مطالب درس جدید وجود دارد.

۲. مشارکت دانش آموزان در تدریس های به تعمیق آموخته های او کمک شایانی می کند.

۳. انجام بازی فردی و گروهی کلاس را شاداب و از دلزدگی نسبت به درس عربی می کاهد.

۴. عامل تشویق تاثیر محسوسی در بهبود فرآیند یادگیری دارد.

۵. استفاده از وسایل کمک آموزشی در یادگیری دانش آموزان نقش مثبت دارد.

پیشنهادات و نتیجه گیری

۱. از دانش آموزان بخواهیم با آمادگی قبلی جهت تدریس درس جدید در کلاس حاضر شوند.

این فایل فقط برای مشاهده می باشد . برای خرید فایل ورد و قابل ویرایش این اقدام پژوهی به سایت علمی و پژوهشی آسمان مراجعه کنید www.asebankafinet.ir

۲. از تدریس قواعد درس جدید و ترجمه متن درس بدون مشارکت همه دانش آموزان بپرهیم.

۳. سعی کنیم کلاس درس محیطی شاداب و فعال باشد و در این بین نقش بازی رادرا آموزش فراگیران

فراموش نکنیم.

۴. نوجوان تشویق شدن و دیده شدن رامی خواهد پس با این حربه آموخته های اوراتعمیق کنیم.

منابع :

www.sid.ir

www.noormags.com